ROSARIO HURTADO

ESTUDIANTE DE COMUNICACIÓN

charohurtado1@gmail.com
+54 9 1151806786
Buenos Aires, Argentina
linkedin.com/in/rosario-hurtado/

ACERCA DE MÍ

Como estudiante de Ciencias de la Comunicación Social en la UBA, combino mi formación académica con una sólida experiencia en interpretación en inglés y español. Mi trayectoria en interpretación, junto con mi enfoque analítico y mi comprensión profunda de los procesos comunicativos, reflejan mi pasión por la comunicación efectiva y mi dedicación a ofrecer servicios de alta calidad. Disfruto colaborando y ayudando a otros a alcanzar su potencial, como lo demuestra mi experiencia en la capacitación de futuros intérpretes. Estoy entusiasmada por crecer y contribuir en un entorno dinámico que me permita aplicar mis conocimientos, desarrollarme profesionalmente y seguir superándome en el ámbito laboral, personal e intelectual.

EDUCACIÓN

Ciencias de la Comunicación

Universidad de Buenos Aires

2019 - actualidad

Curso de Redacción y Gramática

Centro Cultural Rector Ricardo Rojas

2021

HABILIDADES

- Capacidad de trabajo en equipo y de aprendizaje rápido.
- Capacidad de planificación y organización.
- Microsoft Office: Word - Excel - PowerPoint.
- Programas de diseño: Canva, Adobe Photoshop, Adobe Illustrator.
- Project Management: Trello, Asana, Notion
- Redacción y edición de textos.
- Interpretación y traducción.

IDIOMAS

- **Español** - Nativo
- **Inglés** - Nivel C2

Excelente manejo del idioma con fluidez en la comunicación tanto escrita como oral.

- Exámen : First Certificate in English

EXPERIENCIA PROFESIONAL

Trainer

05/2024 - Actualidad

Multilingual Interpreters and Translators

Responsable de la capacitación de candidatos para desempeñarse como intérpretes, abarcando la evaluación de su nivel de competencia, la planificación y dictado de clases, y el seguimiento del progreso.

- **Evaluación de habilidades lingüísticas**: Revisión de pruebas de nivel para determinar la competencia en inglés de los candidatos.
- **Desarrollo e implementación de programas de capacitación**: Creación e impartición de clases teóricas y prácticas, enfocadas en técnicas de interpretación y terminología especializada.
- **Monitoreo y seguimiento**: Evaluación continua del progreso de los candidatos, proporcionando retroalimentación constructiva.
- **Asistencia en la selección de candidatos**: Colaboración en el proceso de selección, evaluando la idoneidad de los candidatos para el programa de capacitación

Intérprete

08/2022 - Actualidad

Propio Language Services

Traducción oral consecutiva de los idiomas inglés y español en diversas áreas de interpretación, incluyendo medicina, finanzas, seguros, servicios sociales y atención al cliente.

- Interpreté con precisión y eficacia en numerosas sesiones de interpretación garantizando una comunicación fluida y precisa entre las partes involucradas.

Intérprete

01/2022 - 08/2022

SGF Global

Interpretación consecutiva en llamadas médicas, sociales, financieras y de atención al cliente.

- **Desarrollo de especialización**: Adquirí un conocimiento profundo en terminología específica de cada área, lo que permitió una interpretación más precisa y contextualmente adecuada en situaciones críticas.
- **Capacidad de aprendizaje rápido**: Adapté rápidamente mis habilidades a nuevas terminologías y procedimientos, lo que me permitió ofrecer servicios de interpretación de alta calidad en distintos sectores.
- **Trabajo bajo presión**: Mantuve un alto nivel de precisión y profesionalismo en entornos de alta presión, asegurando la correcta transmisión de información en situaciones urgentes o delicadas.

Voluntaria en Hogar de Niños

Fundación Cor

Ayuda con traslados a los turnos médicos y psicológicos, participar en tiempo de juego y actividades, y acompañamiento en salidas grupales. Mi objetivo fue proporcionar orientación y compañía y Colaborar con el equipo de cuidadores para ofrecer un entorno seguro y enriquecedor que promoviera su bienestar y desarrollo.